



Lieferumfang / Produktteile

- 1 Elektronische Parkscheibe
- 2 LCD-Display vorne
- 3 Klebepunkte
- 4 LCD-Display oben
- 5 Anzeige des Parkmodus
- 6 Knopf für Zeiteinstellung (-)/ Nachtmodus/ Blinklicht
- 7 Knopf für die Zeiteinstellung (+)
- 8 Reset-Knopf
- 9 Blinklicht zur Warnung bei Gefahr
- 10 Batteriefachentsperrung
- 11 Abdeckung des Batteriefachs
- 12 CR2450-Batterie

Zulassung

Diese elektronische Parkscheibe ist vom Kraftfahrtbundesamt für Deutschland und die EU zugelassen.

Die Zertifizierungsnummer lautet 10R-0610067. Sie darf genutzt werden um in Parkbereichen mit Parkscheibenpflicht Standardauern anzugeben.

Verkehrsrüberwachungsbehörden werden die elektronische Parkscheibe entsprechend als Nachweis der Standardauern akzeptieren.

Es wird vorsorglich darauf hingewiesen, dass jegliche technische Änderungen, die am Gerät vorgenommen werden, als gesetzeswidrig eingestuft werden kann.

Allgemein

Lesen und bewahren Sie die Anweisungen auf

Diese Bedienungsanleitung ist für diese Elektronische Parkscheibe (im Folgenden einfach als „Parkscheibe“ bezeichnet). Sie ist Teil der Parkscheibe und enthält wichtige Informationen zur Inbetriebnahme, Handhabung und Entsorgung.

Lesen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig durch, insbesondere die Sicherheitshinweise, bevor Sie die Parkscheibe verwenden. Die Nichteinhaltung dieser Bedienungsanleitung kann zu Schäden an der Parkscheibe führen.

Die Bedienungsanleitung basiert auf den in der Europäischen Union geltenden Normen und Vorschriften. Beachten Sie auch länderspezifische

Richtlinien und Gesetze im Ausland. Bewahren Sie die Bedienungsanleitung für die zukünftige Verwendung auf. Wenn Sie die Parkscheibe an Dritte weitergeben, stellen Sie sicher, dass diese Bedienungsanleitung beiliegt.

Symbolerklärung

Produkte, die mit diesem Symbol gekennzeichnet sind, werden mit Gleichstrom betrieben.



Von Kindern fernhalten. Das Verschlucken der Batterie kann zu Korrosion, Perforation von Weichgewebe führen und tödlich enden. Innerhalb von zwei Stunden nach dem Verschlucken können schwere Verbrennungen auftreten.

Im Falle des Verschluckens holen Sie sofort ärztliche Hilfe ein.

Sicherheit

Bestimmungsgemäße Verwendung
Die Parkscheibe ist ausschließlich als Autozubehör konzipiert. Sie ist nur für den privaten Gebrauch vorgesehen und nicht für gewerbliche Zwecke geeignet. Verwenden Sie die Parkscheibe nur wie in dieser Bedienungsanleitung beschrieben. Jede andere Verwendung gilt als nicht bestimmungsgemäß und kann zu Sachschäden führen. Der Hersteller oder Händler übernimmt keine Haftung für Schäden, die aus einer nicht bestimmungsgemäßen oder falschen Verwendung resultieren.

Sicherheitshinweise

Gefahr!

- Verpackungsmaterial ist kein Spielzeug. Verpackungsfolien stellen ein Risiko für Kinder dar. Lassen Sie Kinder nicht

Batterien aufzuladen, die nicht wiederaufladbar sind.

- Entfernen Sie erschöpfte Batterien aus dem Produkt.
- Behandeln Sie ausgelaufene Batterien nur mit Handschuhen und entsorgen Sie diese sachgemäß.
- Wenn Haut mit Batteriesäure in Kontakt kommt, waschen Sie die betroffene Stelle sofort mit viel Wasser und Seife.
- Vermeiden Sie jeglichen Kontakt zwischen Batteriesäure und Augen. Wenn Ihre Augen mit Batteriesäure in Kontakt kommen, spülen Sie sie mit Wasser aus und suchen Sie sofort einen Arzt auf.
- Wenn Sie vermuten, dass Ihr Kind oder Haustier eine Batterie verschluckt hat, suchen Sie sofort

mit der Verpackungsfolie spielen. Andernfalls besteht Erstickenungsgefahr.

Gefahr!

Eingeschränkte Wahrnehmung während der Nutzung der Parkscheibe

- Wenn Sie während der Verwendung der Parkscheibe Rauch, ungewöhnliche Geräusche oder Gerüche feststellen, stellen Sie die Nutzung sofort ein.

Achtung! Brand- und Explosionsgefahr!

- Die Parkscheibe enthält eine Batterie. Daher darf sie nicht ins Feuer geworfen, kurzgeschlossen oder zerlegt werden. Es besteht Brand- und Explosionsgefahr.
- Vermeiden Sie jeglichen Kontakt der Parkscheibe mit Spritz- und

einen Arzt auf.

- Dieses Produkt enthält eine Knopfzellenbatterie. Bei Verschlucken kann sie innerhalb von nur 2 Stunden schwere innere Verbrennungen verursachen, die tödlich sein können.
- Bewahren Sie neue und gebrauchte Batterien fern von Kindern und Haustieren.
- Wenn das Batteriefach nicht sicher geschlossen werden kann, verwenden Sie das Produkt nicht mehr und halten Sie es von Kindern fern.
- Wenn Sie vermuten, dass Batterien verschluckt wurden oder in einen Körperteil gelangt sein könnten, suchen Sie sofort ärztliche Hilfe.
- Ersetzen Sie die Batterie nicht

Tropfwasser sowie korrosiven Flüssigkeiten.

- Bei lithiumhaltigen Altbatterien besteht ein hohes Brandrisiko. Daher muss auf die ordnungsgemäße Entsorgung von lithiumhaltigen Altbatterien und Akkumulatoren besonders geachtet werden. Eine unsachgemäße Entsorgung kann auch durch thermische Einwirkungen (Hitze) oder mechanische Beschädigungen zu internen und externen Kurzschlüssen führen. Ein Kurzschluss kann zu einem Brand oder einer Explosion führen und hat schwerwiegende Folgen für Menschen und Umwelt. Daher kleben Sie die Pole von lithiumhaltigen Batterien und Akkumulatoren vor der Entsorgung ab, um einen externen Kurzschluss zu verhindern.
- Setzen Sie Batterien niemals einer Umgebung mit extrem

durch einen falschen Batterietyp. Es besteht Explosionsgefahr!

- Das Ersetzen einer Batterie durch den falschen Typ kann eine Sicherung deaktivieren.

Inbetriebnahme

Überprüfen Sie den Verpackungsinhalt Hinweise!

Schadensrisiko!

Wenn Sie die Verpackung unachtsam mit einem scharfen Messer oder anderen spitzen Gegenständen öffnen, kann der Artikel schnell beschädigt werden.

- Seien Sie daher beim Öffnen sehr vorsichtig.

1. Überprüfen Sie, ob die Lieferung vollständig ist (siehe **Abb. A und B**).

hohen Temperaturen oder extrem niedrigem Luftdruck aus. Dies kann zu einer Explosion oder dem Austreten von brennbaren Flüssigkeiten oder Gasen führen.

Hinweise!

Schadensrisiko!

- Betreiben Sie das Produkt nicht, wenn es sichtbare Schäden aufweist oder defekt ist. Überprüfen Sie das Produkt vor jedem Gebrauch auf Schäden.
- Ein defektes oder beschädigtes Produkt darf nicht verwendet werden.
- Nehmen Sie keine Modifikationen am Produkt vor. Öffnen Sie das Gehäuse nicht selbst. Wenden Sie sich bei Bedarf an eine Fachwerkstatt. Haftungs- und Garantieansprüche sind bei eigenständig durchgeführten

2. Nehmen Sie die Parkscheibe aus der Verpackung und überprüfen Sie, ob das Produkt oder einzelne Teile beschädigt sind. Sollte dies der Fall sein, verwenden Sie die Parkscheibe nicht. Kontaktieren Sie den Hersteller über die angegebene Serviceadresse.

Reparaturen, unsachgemäßem Anschluss oder falscher Bedienung ausgeschlossen.

- Dieses Produkt kann von Kindern ab 8 Jahren und von Personen mit eingeschränktem körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und/oder Wissen verwendet werden, wenn sie beaufsichtigt werden oder über den sicheren Gebrauch des Produkts unterrichtet wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder sollten nicht mit dem Produkt spielen. Reinigung und Wartung sollten nicht von Kindern ohne Aufsicht durchgeführt werden. Das Produkt ist kein Spielzeug.
- Nur Teile, die den ursprünglichen Produktspezifikationen entsprechen,

Einlegen der Batterie

1. Öffnen Sie das Batteriefach, indem Sie die Batteriefachentsperrung [10] drücken, um die Batteriefachabdeckung [11] zu lösen.
2. Entfernen Sie die Isolationsfolie zwischen der CR2450 Batterie [12] und den Kontakten im Batteriefach [11].
3. Legen Sie die Batterie [12] ein und achten Sie auf die richtige Polarität. Der Pluspol muss zum LCD-Display vorne [2] zeigen.
4. Schließen Sie das Batteriefach, indem Sie die Batteriefachabdeckung [11] wieder über das Batteriefach schieben.

Drücken Sie immer die Batteriefachentsperrung [10], um

sollten für Reparaturen verwendet werden. Dieses Produkt enthält elektrische und mechanische Teile, die zum Schutz vor Gefahrenquellen wesentlich sind.

- Bewahren Sie das Produkt und sein Zubehör fern von Feuchtigkeit und Nässe.
- Bewahren Sie das Produkt fern von direkter Sonneneinstrahlung, offenen Flammen und heißen Oberflächen.
- Schalten Sie das Produkt nach Gebrauch, vor der Reinigung oder bei einer Fehlfunktion aus.
- Im Falle eines Produktfehlers durch statische Entladung oder Stromschwankungen starten Sie bitte das Produkt neu.
- Versuchen Sie niemals,

das Batteriefach [11] zu öffnen oder zu schließen. Damit vermeiden Sie Beschädigungen am Batteriefach [11].

Uhrzeit und Datum einstellen

- Die aktuelle Uhrzeit und das Datum werden Ihnen auf dem LCD-Display oben [4] angezeigt. Um den Einstellungsmodus für die aktuelle Uhrzeit zu aktivieren, drücken Sie mit einem spitzen Gegenstand den Reset-Knopf [8] und halten Sie ihn gedrückt, bis die Stundenanzeige im Display oben [4] blinkt.
- Wenn die „Stunden“-Anzeige im LCD-Display oben [4] blinkt, stellen Sie die aktuelle Stunde durch drücken der Knöpfe zur Zeiteinstellung [6] / [7] ein.
- Drücken Sie den Reset-Knopf [8] erneut, solange die Anzeige

im Display oben [4] blinkt. Die Minutenanzeige blinkt nun.

- Stellen Sie die aktuelle „Minuten“ mit den Knöpfen zur Zeiteinstellung [6] / [7] ein.
- Drücken Sie den Reset-Knopf [8] erneut, solange die Minutenanzeige im Display oben [4] blinkt. Die Tagesanzeige blinkt nun.
- Stellen Sie den aktuellen „Tag“ mit den Knöpfen zur Zeiteinstellung [6] / [7] ein.
- Drücken Sie den Reset-Knopf [8] erneut, solange die Tagesanzeige im Display oben [4] blinkt. Die Monatsanzeige blinkt nun.
- Stellen Sie den aktuellen „Monat“ mit den Knöpfen zur Zeiteinstellung [6] / [7] ein.
- Drücken Sie den Reset-Knopf [8]

erneut, solange die Monatsanzeige im Display oben [4] blinkt. Die Jahresanzeige blinkt nun.

- Stellen Sie das aktuellen „Jahr“ mit den Knöpfen zur Zeiteinstellung [6] / [7] ein.

Nachdem die Eingabe von Uhrzeit und Datum beendet ist, warten Sie für ca. 3 Sekunden. Die Anzeige springt vom Eingabemodus automatisch in die normale Datum/Uhrzeit Anzeige.

Hinweis: Der erste Druck auf den Resetknopf öffnet den Einstellungsmodus. Dieser ist so lange aktiv, so lange die Anzeige im Display oben [4] blinkt. Um zur nächsten Einstellung zu gelangen, drücken Sie den Reset-Knopf [8], während die Anzeige blinkt.

Das aktuelle Datum/Uhrzeit wird nur auf

dem LCD-Display oben [4] angezeigt, die Parkzeit nur auf dem LCD-Display vorne [2]

Die elektronische Parkscheibe hat eine automatische Uhrzeitumstellung für Sommer- und Winterzeit.

Parkanzeige auf dem LCD-Display: Das vordere LCD-Display [2] übernimmt automatisch die eingestellte Uhrzeit und der Parktimer ist in Betrieb. Er wird durch einen Vibrationssensor ausgelöst. Während der Fahrt schaltet sich das LCD-Display vorne [2] automatisch ab, um Batterie zu sparen. Sobald das Fahrzeug länger als 60 Sekunden steht startet die Parkscheibe automatisch und stellt sich standardmäßig auf das Zeitintervall 00:30. Bei einer Ankunft um 16:10 springt der Parktimer automatisch auf 16:30, bei einer Ankunft um 15:42 auf 16:00.

Ändern des Zeitintervalls:

Verschiedene Länder können unterschiedliche Anforderungen an die Einstellung der Parkzeit haben. Sie können das Parkintervall auf 0, 15 oder 30 Minuten einstellen, abhängig von den Parkregeln im jeweiligen Land. Drücken Sie gleichzeitig für 3 Sekunden den Nachtmodus-Knopf [6] und den Knopf für Zeiteinstellung [7]. Auf dem LCD-Display oben [4] wird Ihnen das aktuell angewählte Intervall angezeigt. Sie können das Intervall mit dem Knopf zur Zeiteinstellung [7] ändern.

Intervall 0: Die Parkzeit startet unmittelbar mit der Ankunftszeit, z.B. Ankunft 16:05. Parkvorgang startet 16:06.

Intervall 15: Die Parkzeit startet jeweils aufgerundet zur nächsten viertel Stunde, z.B. Ankunft 16:05,

Parkvorgang startet 16:15.

Intervall 30: Die Parkzeit startet jeweils aufgerundet zur nächsten halben Stunde, z.B. Ankunft 16:05, Parkvorgang startet 16:30.

Manuelle Einstellung ändern:

Die Parkzeit kann manuell eingestellt werden, indem Sie den Knopf zur Zeiteinstellung [7] für 3 Sekunden drücken, um die Uhr in Intervallen von 0 Minuten vorzustellen. Halten Sie den Knopf gedrückt, bis die gewünschte Zeit erscheint. Das LCD-Display vorne [2] wird auf die eingestellte Parkzeit umschalten und das LCD-Display oben [4] zeigt die aktuelle Zeit und das Datum an. Diese Funktion ist nur verfügbar, wenn die Parkscheibe im Parkmodus ist.

Anmerkungen:

- Schalten Sie die Hintergrundbeleuchtung des Parktimers nach Gebrauch durch Drücken des Nachtmodus-Knopfes [6] aus, um den Batterieverbrauch zu verringern.
- Drücken und halten Sie den Nachtmodus-Knopf [6] lange, um das Blinklicht [9] im Falle einer Notsituation zu aktivieren.

Installation der Parkscheibe:

Die Installation der Parkscheibe sollte an der Frontscheibe des Fahrzeugs stattfinden. Die Parkscheibe sollte gut erreichbar sein, um die Zeiteinstellung und einen Batteriewechsel zu ermöglichen. Achten Sie also darauf, die Parkscheibe nicht zu tief an der Scheibe zu installieren.

Die Frontscheibe sollte in dem Bereich der Anbringung gut gereinigt sein.

Zum Anbringen der Parkscheibe ziehen Sie die Folie von den 4 Klebepunkten [3] auf der Vorderseite der Parkscheibe ab.

Drücken Sie dann die Parkscheibe mit der Vorderseite zur Scheibe gerichtet gut an.

Hinweis: Die Parkscheibe muss fest im Fahrzeug installiert sein. Liegt die Parkscheibe lose im Auto, wird sie bei Kontrollen nicht als Parkscheibe anerkannt!

Um die Parkscheibe bei einem Fahrzeugwechsel von der Scheibe zu entnehmen, können Sie die Klebepads vor dem Abnehmen mit Speiseöl oder Alkohol einweichen. Klebereste können Sie z.B. mit einem Cerankochfeldschaber von der Scheibe bekommen. Um die Parkscheibe in einem neuen Fahrzeug erneut anzubringen, finden Sie im Fachhandel (Hobby- & Bastelshops) doppelseitige Klebepads.

Diese an der Parkscheibe anbringen und die Parkscheibe wie beschrieben an der Frontscheibe installieren.

FAQs

F: Die Uhrzeit an der Parkscheibe stellt sich automatisch.

A: Bitte kontaktieren Sie den Service, es liegt ein Defekt an der Parkscheibe vor.

F: Klebepunkte kleben nicht mehr nach Fahrzeugwechsel.

A: Neue Klebepunkte anbringen. Erhältlich im Hobby & Bastelbedarf.

F: Warum ist das rote Blinklicht nach hinten gerichtet und nicht nach Außen?

A: Das rote Blinklicht erhellt auch den Innenraum des Fahrzeugs. Somit wird das Blenden von entgegenkommenden Fahrzeugen vermieden.

F: Das LCD Display zeigt nach starker

Sonneneinstrahlung nichts mehr an.

A: LCD Displays beinhalten Flüssigkristalle, die sich bei starkem Wärmeeinfluss ausdehnen. Im schlimmsten Fall kann das Display komplett schwarz werden. Nach dem Abkühlen des Displays wird die Anzeige wieder ganz normal funktionieren.

F: Wo soll ich die Parkscheibe anbringen?

A: Die Parkscheibe muss fest an der Frontscheibe installiert sein. Bei der Auswahl der Position achten Sie bitte darauf, dass die Einstellung von Datum/ Uhrzeit, sowie auch ein Batteriewechsel ohne Probleme durchgeführt werden kann.

EU-Konformitätserklärung

Hiermit erklärt die Rollei GmbH & Co. KG, dass dieses Gerät „Rollei Elektronische Parkscheibe“ der folgenden Richtlinien entspricht:

2014/30/EU EMV-Richtlinie

2011/65/EU RoHS-Richtlinie

Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar:

www.rollei.de/egk/
elektronischeparkscheibe

Rollei GmbH & Co. KG

In de Tarpen 42

D-22848 Norderstedt, Deutschland



Entsorgung

Verpackung entsorgen



Entsorgen Sie die Verpackung sortenrein. Geben Sie Pappe und Karton zum Altpapier, Folien in die Wertstoff- Sammlung.

Altgerät entsorgen

(Anwendbar in der Europäischen Union und anderen europäischen Staaten mit Systemen zur getrennten Sammlung von Wertstoffen)



Altgeräte dürfen nicht in den Hausmüll!
(alle mit dem Symbol gekennzeichneten Produkte unterliegen der Richtlinie 2012/19/EU). Sollte der das Produkt einmal nicht mehr

Rollei

Rollei GmbH & Co. KG
In de Tarpen 42
22848 Norderstedt

Service Hotline:
+49 40 270750277

/rollei.foto.de

@rollei_de

benutzt werden können, so ist jeder Verbraucher **gesetzlich verpflichtet, Altgeräte getrennt vom Hausmüll**, z. B. bei einer Sammelstelle seiner Gemeinde/ seines Stadtteils, abzugeben. Damit wird gewährleistet, dass Altgeräte fachgerecht verwertet und negative Auswirkungen auf die Umwelt vermieden werden. Deswegen sind Elektrogeräte mit dem hier abgebildeten Symbol gekennzeichnet.



Batterien und Akkus dürfen nicht in den Hausmüll!

Als Verbraucher sind Sie gesetzlich verpflichtet, alle Batterien und Akkus, egal ob sie Schadstoffe* enthalten oder nicht, bei einer Sammelstelle

in Ihrer Gemeinde/ Ihrem Stadtteil oder im Handel abzugeben, damit sie einer umweltschonenden Entsorgung zugeführt werden können.

* gekennzeichnet mit:
Cd = Cadmium, Hg = Quecksilber, Pb = Blei

Technische Daten

Modell	EP-1
Batterielebensdauer:	ca. 6-8 Monate
Abmessungen:	ca. 102 x 79 x 24 mm
Gewicht:	ca. 85 g
Batterie:	CR2450 (3 V) Batterie
Reaktionszeit, Parkmodus:	ca. 60 Sekunden
Reaktionszeit, nicht im Parkmodus:	ca. 60 Sekunden

Änderungen von Design und technischen Daten bleiben vorbehalten und bedürfen keiner Ankündigung.

Rollei

Elektronische Parkscheibe



10R-0610067

ANLEITUNG
AUF DEUTSCH